



EL FELANIGENSE

SEMANARIO DE INTERESES LOCALES

Redacción y Administración: Calle Mayor, 37, Felanitx.

Año XLVI.

Viernes 31 de Octubre de 1930

Núm.º 2860

El descanso de los muertos

Está escrito en el libro de Job, que la vida del hombre en la tierra no es otra cosa que una milicia, vida de soldado, que siempre se halla en estado de campaña.

Abiertas, pues, tiene las hostilidades y rodeado se ve de enemigos, que le acosan desde la cuna al sepulcro.

No puede descalzarse sus pies, sin que le punjen las espinas que brotan por doquier, como que la tierra quiere vengar el pecado del hombre rebelado contra su Criador. Las malas yerbas sofocan el sembrado, si el hombre no pelea contra ellas continuamente. Una multitud de seres del reino animal también le hacen guerra sin cesar. Los gorriones y otros pájaros le comen el trigo aun antes de madurar. Las tenaces hormigas se lo roban de las eras y del granero; las ratas horadan los sacos cuando lo tiene almacenado. Las arañas, cucarachas, mosquitos y otros insectos repugnantes invaden las casas cuya limpieza no es esmerada. Los zorrillos y comadrejas le matan las gallinas; los gavilanes, halcones y milanos se llevan los pequeños polluelos; sin contar con el león, la serpiente, el tigre, la hiena, el leopardo y tantos otros que devoran rebaños enteros y hasta atacan al hombre sin piedad ni miras de ninguna clase.

Pero todo esto, con ser mucho, no es lo peor. Entre la misma raza humana es donde el hombre encuentra los enemigos más peligrosos. Una multitud de ladrones, asesinos, bandidos y toda clase de gente maleada no deja vivir en paz a la pobre y desgraciada humanidad. Una multitud de caciques y políticos de mala ralea, chupan, cual enormes sanguijuelas, la sangre de pueblos, provincias y hasta naciones enteras. Una multitud de falsos profetas envenenan el alma popular con doctrinas subversivas y destructoras. Abundan los falsos amigos y los tramistas que por infinidad de maneras se dedican a engañar al prójimo. Por todas partes asoma la amenaza; la seguridad completa no existe.

¡Ay del hombre! ¿Cómo y quién será capaz de vencer o al menos evadirse de tanto enemigo? Bienaventurados los muertos que mueren en el Señor, exclamó San Juan, porque ya descansan de sus trabajos. El que venciere, no recibirá daño de la segunda muerte.

No nos espante la muerte primera. Esa muerte corporal es más bien un alivio, un descanso y una liberación, que una pérdida y un quebranto. Es la mensajera de Dios que nos trae la seda del silencio y el lirio de la paz. Espántenos la segunda muerte, que devora las almas, como el buitre carnicero a la paloma indefensa; hija de las tinieblas, que vierte en la sangre de los hombres la ponzoña de la culpa, zumo maldito del árbol prohibido; sus ojos de fuego secan la corola de las almas, convirtiendo su infinita y cándida esencia en blanco de las iras divinas.

La primera muerte, no es otra cosa que la separación del cuerpo y el alma, separación tan sólo temporal; pero la segunda, consiste en la eterna separación del alma y su Dios, que es el centro de toda felicidad.

Hay que pelear por la victoria, si queremos que sea plácido y sosegado para nosotros el eterno descanso de los muertos.

C. M. (LL.)

ACTUALIDAD

IV

Para consuelo nuestro, consuelo de tontos por ser mal de muchos, no es sólo en España en donde se advierte ese desconocimiento de muchas cosas que antes se hubiera avergonzado de ignorar un hombre de carrera y hasta cualquier persona de una mediana condición social. No sólo en España, porque nadie puede figurarse, de no haber frecuentado su trato y compañía, salvo en lo concerniente a la especialidad que cultiven, todo lo que ignora un inglés o un norteamericano, lo que no impide—acaso ayude—a que la libra y el dólar sean los árbitros del mercado monetario en el mundo. Y así anda el mundo. Los bienes materiales y los goces que nos procuran. La suprema razón de todo. Los hombres han querido someter todas las cosas a su voluntad, y hoy son los hombres esclavos de todas las cosas. El petróleo es el verdadero señor del mundo, con toda su corte de motores y maquinaria, con sus múltiples industrias derivadas. El automóvil forma parte de nuestra familia; en ocasiones es el jefe de ella. El teléfono, el gramófono, la radio, son los mejores amigos de la casa. El aeroplano no ha entrado todavía en la casa, pero mariposea alrededor de ella como presunto novio de alguna de las niñas, y acabará por escaparse con ella y entrará a formar parte de la familia. Y, entre tantas máquinas, ¿qué somos, sino parte del mecanismo de todas ellas, perdida nuestra individualidad en lo más precioso, que es la conciencia de nosotros mismos, de nuestro propio valer y de nuestra propia significación? ¿Por qué se nos estima hoy en el mundo y por qué nos estimamos nosotros mismos? No por lo que somos, sino por lo que tenemos; y lo que creemos tener es lo que nos tiene a nosotros. Somos de peor condición que los antiguos esclavos vendidos a un dueño. Nosotros somos esclavos que compramos a cualquier precio—el de la vida a veces, el de la felicidad casi siempre—el dueño que ha de esclavizarnos toda la vida. Y he aquí lo que debiera ser la política de los intelectuales: libertarnos de esta esclavitud por el desprecio de tanto lujo innecesario que hemos llegado a creer de imprescindible necesidad en nuestra vida. Acrecentar la riqueza espiritual, única que podemos llamar nuestra y que nadie puede quitarnos, riqueza espiritual que persiste sobre todas las ruinas y todos los fracasos, única por la que los pueblos vencidos llegan a imponerse a sus vencedores como se impuso Grecia, por la riqueza espiritual de su cultura, a Roma, vencedora con toda la fuerza de sus armas. Colaboradores desinteresados en la política, dejémosnos de discutir todavía sobre las esencias liberales y las esencias constitucionales, que todo ello trasciende a perfumería rancia, y son problemas que ya están resueltos o deben suponerse resueltos en todos los pueblos cultos.

El mal de España no es la falta de libertades en su Constitución ni en sus leyes, ni su merma procede nunca de los Gobiernos. Es de nuestro carácter, de nuestra inveterada intolerancia con todo lo que no se ajusta en todas sus partes a nuestro modo de pensar y sentir. Es que en cada español hay un tiranuelo, un inquisidorcillo, que quisiera imponer en todo su criterio, desde la gobernación del Estado hasta

la más inflexible costumbre. Es el país en donde se oye a cada paso, por una fruslería: "¿Ha visto usted lo que ha hecho o lo que ha dicho Fulano? Yo le mataría." Aquí se mataría por todo. Y lo triste es que esta desdichada muletilla no se profiere sólo por personas que por su educación estarían dispensadas de mayor sensatez: es muletilla muy de intelectuales, que, por una novela, una comedia o un artículo periodístico que no se escribió según sus cánones particulares, matarían también al que no acierta con su gusto.

En España, en ciencias, en artes, en cualquier profesión o trabajo, no basta ser lo que se es: hay que ser de una derecha o de una izquierda, y es inútil pretender que la derecha celebre lo que se inclina a la izquierda, y viceversa. Yo, al escribir una comedia, ya sé cuándo me van a aplaudir unos y cuándo me van a aplaudir otros. Hay veces en que no me aplauden ni unos ni otros; suele ser cuando me aplaudo yo solo. Pero, en fin, como a mí nunca me ha parecido verdadero intelectual, por mucha que sea su sabiduría, elegía, falta de comprensión para todo lo que esté fuera de su órbita, nada espero de esos que, por su parte, escribían siempre "Yo," con mayúscula, como los ingleses, y a los verdaderos intelectuales, a los que son todo comprensión y cordialidad, me dirijo, porque a ellos incumbe la verdadera acción política de los intelectuales: embellecer la vida que entre todos hemos afeado y empobrecido; que ciencias y artes, hombres sabios y artistas, estén prontos a colaborar con la política, sin querer saber más que de un color y de una idea: el bien de España. Que por no ser cortesanos de Reyes o de poderosos, no crean más digno ser cortesanos del pueblo, que es hoy más soberano que todos, y, por tanto, es mayor baja adularle, y la adulación, que es leve culpa con los de arriba, es punible delito con el pueblo, ese niño grande a quien, como a niño, no se debe engañar, prometiéndole lo que sabemos que no podemos darle.

Hoy, para muchos intelectuales, Rusia es el Paraíso terrenal prometido al proletariado del mundo entero. Engañan al pueblo los que tal quieren hacerle creer a sabiendas de que es mentira. En Rusia no hay tal Paraíso. El propio Lenin dijo—por algo era un hombre de poderosa claridad de inteligencia—que los mayores enemigos de Rusia serán los que digan que todo está bien en ella. Si algo grande, si algo admirable hay en la revolución rusa es la sublimidad heroica del sacrificio de todo un pueblo que acepta la miseria, el hambre, la tiranía, puesta la fe en un porvenir muy lejano; fe tan ciega, que ni siquiera puede definirse como en Teología: "Esperanza de cosa cierta," porque nada más incierto que la seguridad de un bienestar para el proletariado, que todavía no alcanza a vislumbrarse. Sacrificio de todos, que bien saben no han de ver compensado en esta vida, y, al haber perdido la fe religiosa, ni siquiera pueden tener el consuelo de verlo compensado en un mundo mejor.

La religión es el opio del pueblo—ha escrito el bolcheviquismo por partes—; y el comunismo es su morfina, pudiera escribirse enfrente, si el bolcheviquismo lo permitiera. Y no es que yo crea irrealizable el comunismo; es más, el comunismo ha existido, existe desde tiempo inmemorial en las Ordenes re-

ligiosas—por algo se llaman Comunidades—, que tan mal parecen a los comunistas, cuando de ellas debieran tomar ejemplo, que es de obediencia, de disciplina y de sacrificio. Justamente las tres cosas de que pretenden libertarse los que hacen revoluciones. El día en que la Humanidad aceptara esas tres condiciones de obediencia, disciplina y sacrificio, adelante con el comunismo; pero mucho me temo que, al aceptarlas, sería pensauo todos y cada uno: comunismo y no por mi casa, porque el comunismo, sin idea religiosa que le anime, es religión muy estrecha, que presupone una Humanidad de santos. Y ¡ojalá y pronto vea el pueblo ruso de sublime heroísmo en su continua lucha contra la barbarie zarista de siglos, recompensados todos sus sacrificios y todo su heroísmo. Pueblo admirable, digno de lograr lo que se propone: la redención del proletariado en el mundo entero. Pero de eso a la afirmación de que ha emprendido el mejor camino para lograrlo hay un abismo que sólo la parcialidad más ciega puede salvar a fuerza de mentiras. No son revoluciones materiales de lo que estamos necesitados. Basta ya de materialismo. Revolución espiritual, sí, en todos los órdenes de la vida. Y los que viven en los grandes centros de población apenas se dan cuenta del más grave problema de España: su población rural. Su atraso, su incultura, exigen eficaz y pronto remedio, y más que la tristeza de su miseria aflige contemplar lo miserable de su tristeza. España es triste, muy triste. No nos damos cuenta de ello los que vivimos en las grandes ciudades. España es triste, y mal la conocen los que han podido llamarla país de alegría. Embellecer y alegrar la vida no es incompatible con ningún régimen político, y, aunque es natural condición de los políticos entristecernos la vida, no contribuyan los intelectuales a entristecerla más todavía con su abstención o su oposición sistemática. No quieran ser como el famoso alcalde de Valdemorillo, que, apenas se entraba por la puerta del Ayuntamiento, ya iba diciendo: "¿De qué se trata, que yo me espongo?," Sin oponerse a todo, aconsejen, asesoren, ilustren. El mayor mal causado por la Dictadura fué la mutua esquivaz, el apartamiento entre el dictador y los intelectuales. No fué del dictador toda la culpa, aunque ya es culpa atender los malos consejos. Claro está que tal vez no hubiera atendido los buenos, que suelen llevar en sí cierto aire de reprensión y de aspereza, y no suenan tan bien en oídos hechos a la incondicional aprobación, siempre halagüeña. Yo no traté mucho al dictador; pero, en las pocas ocasiones que tuve de comunicarme con él, pude apreciar que era hombre que más hablaba que escuchaba, grave falta en un gobernante. El dictador vivía en continuo monólogo. No dialogó nunca, y la política no puede ser nunca un monólogo; en política hay que dialogar con todo el mundo. Cierro que ése es otro mal de España: el monólogo. Basta escuchar cualquier conversación entre españoles: "Tengo un constipado..." dice uno; "Yo he tenido uno hace días", dice otro; "Pues yo—replicó un tercero—cuando me constipó..." Y del "yo" pasan al "mí". "A mí cuando me sucede eso..." "A mí me sucedió también." Y nadie atiende a nadie. Todo es "yo" "a mí", "porque yo", "porque para mí..." El monólogo, siempre el monólogo. Cuando se dia-

loga suele ser para enzarzarse y para insultarse. No hay que culpar del todo a los gobernantes por su aversión al diálogo, si con razón han de temer que no sea nunca agradable ni siquiera respetuoso.

Y ahora, como salvada a mis reparos, debo decir que soy el primero en reconocer y creo que cuando los días que en España son siglos, en elogio nuestro, para olvidar agravios, hayan traído un poco de serenidad a los espíritus, sus mayores enemigos han de reconocer el patriotismo y los bien intencionados propósitos del dictador, que han de resplandecer siempre sobre sus errores y sus desaciertos. Esperemos para lo por venir una mayor penetración entre los políticos y los intelectuales, sin exigir unos de otros más que una sola coincidencia: el bien de España.

JACINTO BENAVENTE

(De A B C)



En la mañana de ayer llegaron a esta ciudad los señores don Mariano Millán, Delegado en Baleares de la *Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros*, el señor Pons, inteligente y experto Director de obras de dicha entidad y el señor Pallarés, al objeto de efectuar una visita de inspección a las obras de reforma del edificio destinado a Sucursal de dicha institución social y benéfica en esta ciudad.

Sabemos que el señor Pons, destinado a la dirección de otras importantes obras en construcción, cesará en la de esta Sucursal, encargándose, en cambio, de ella, el no menos experto señor Pallarés.

Efectuada la visita, nos consta que manifestaron dichos funcionarios su complacencia respecto de las obras realizadas, entusiasmándose ante el pensamiento de la acertada distribución y excelentes condiciones que reunirá la futura Sucursal de esta ciudad, quizá la más vasta y de mayores comodidades de las Baleares.

Dichos señores, después de encarar a los representantes de esta imprimieran la mayor actividad posible a los trabajos, regresaron a Palma el mismo día.

La circunstancia de celebrarse este año en Domingo la festividad de los fieles difuntos, hace variar el curso de la liturgia en lo que se refiere a sufragios y otras preces.

En su consecuencia, la visita a los cementerios y todas las demás ceremonias religiosas de difuntos, que solían empezar en la tarde de la Fiesta de Todos los Santos, quedan aplazadas para el Domingo inmediato, que es su día propio.

Mañana sábado a las cuatro de la tarde tendrá lugar en el salón de actos de la Caja Rural una reunión pública dispuesta para darse en ella, por el Rdo. Cura Arcipreste de esta parroquia, cuantas explicaciones y pormenores sean necesarios, respecto de la erección y funcionamiento de la Cofradía de Nuestra Señora de San Salvador.

La asistencia al acto es completamente libre para el público; pero con preferencia se espera el concurso de los socios de la Caja Rural.

Nos enteramos de que por el Ministro de Fomento ha sido firmado un decreto para que se proceda a la subasta para el dragado de Porto-Colom (Felanitx.)

Nota del Ayuntamiento.

Durante la presente semana han sido impuestas once multas, por defraudación al arbitrio consumo de carnes, por ocultación en el peso en la matanza particular de cerdos y otros por no dar el correspondiente aviso oportunamente. Esta Alcaldía espera del buen criterio del público en general cumplirán lo ordenado para evitar el tener que aplicar los correctivos del caso.— El Alcalde accidental, Juan Lladó.

¡¡ LA MEJOR !!

La única verdaderamente útil, que no rompe las habas y que reparte el abono admirablemente

es la sembradora y esparcidora de abonos «IBÁÑEZ Y ANDREU»
Patentada bajo los números 103.486 y 105.435.

Que es la mejor y la más útil, la única que se monta sobre cualquier arado Brabant y sobre cualquier tractor, lo pregonan a diario y en voz alta los muchos agricultores que la poseen y de la que están dispuestos a dar toda clase de referencias.

Algunos nombres de poseedores de la Sembradora «Ibañez y Andreu»

D. Bernardo Blanes, ingeniero	Palma	D. Antonio Cañellas «Son Castayó»	Palma
» Berrardo Galmés de «Rotans»	Manacor	» Rafael Sastre de «Sa Taulera»	Alaró
» Francisco Adrover «del Rafal»	Felanitx	» Rafael Feliu Blanes	Palma
» Guillermo de «Son Cosmet»	Campos	» Juan Sagrera de «Son Xorch»	Campos
» Bernardo Togores «Son Togores»	Palma	» J. Benavent Aranda, «S'Hort	id.
» Lorenzo Calafat «Torrella»	Sta. María	» des Metge»	id.
» Jaime Nadal «Sa Verdera»	Llubi	» Francisco Solivellas	Lluchmayor
» Jaime Martorell «Sas Velas»	Palma	» M. Coll Moll	Campos
» Andrés Riera «Son Porquer»	Porreras	» Gabriel Florit, herrero	Sansellas
» Jaime Calafat de «Puntiró»	Felanitx	» Antonio Mesquida Can Cerdó	Sta. María
» Antonio Vidal «Son Artigas»	Felanitx	» Mateo Durán	San Lorenzo
» Bartolomé Garcías	Sas Salinas	» Guillermo Mestre	Petra
» Juan Balle	Inca	» Miguel Font	id.
» Juan Llinás	Petra	» Matías Ximelis, herrero	Porreras
» Juan y Miguel de «Albocasser»	Felanitx	» Andrés Nicolau, id. (2 máquinas)	id.
» Bas Bonet de «Can Bonico»	Sas Salinas	» Miguel Clar del «Rafal des	id.
» Antonio Burguera de «S'Aval»	id.	» Porch» (2 máquinas)	Santañy
» Andrés Bonet de «S'Aval»	id.	» José Solivellas de «Son Danús»	id.
» Antonio Salom «Sa Torre»	Lluchmayor	» Juan Servera	Manacor
» Bartolomé Bonet de «S'Hort	id.	» Matías Balaguer de «Son San-	id.
» des Freres»	Sansellas	» Juan»	Can Tunis
» José Juliá, Ingeniero	Binisalem	» Antonio Frau de «Can Calot»	Marratxí
» Bartolomé Ripoll de «Son Vivot»	Inca	» Rafael Morey «Son Gu»	Establiments
» Juan Pizá de «Son Quint»	Palma	» Manuel Salas «Son Sureda»	Marratxí
» Antonio Quart, herrero	Muro	» Rafael Feliu «Santaponsa»	Calviá
» Bartolomé Villalonga «Son Ugó»	Palma	» Miguel Nadal de «Bennaber»	Campanet
» Antonio Colom	Campanet	» José Cabrer «Son Berge»	Establiments
» Juana Guasp de «Son Pats»	Palma	» Jaime Martorell del «Rafalot»	Buñola
» Jaime Coll de «Son Marrón»	Llorito	» Bartolomé Sastre Son Saletas	Sansellas
» Jaime de «Son Juan Arnau»	id.	» Rafael Ribas de «Valldurgent»	Calviá
» Juan Camps «Son Gual» (2 má-	San Juan	Sindicato Agrícola «La Torre»	Campos
» quiras)	id.	D. Juan Veyret de «Santaponsa»	Calviá
» Antonio Ramis de «Son Fuster»	Inca	» Miguel Brunet herrero (2 má-	id.
Estación de Arboricultura y Fru-	id.	» quinas)	Manacor
» ticultura»	Palma	» Sebastian Ramis	Sansellas
D. Amador Calafat «Valldurgent»	Calviá	» Jerónimo Oliver de «Son Perot»	Pina
» Juan Trias Morell de «Can	id.	» Tomás Pizá de «Son Oliver»	Sta. María
» Mayo»	Establiments	» Juan Soler «Son Calsa»	Secar del Real
» Ignacio Moragues «Collet»	Establiments	» Juan Batle de «Son Rayó»	Biniali
» Rafael Ribas «Son Moix Xaudí»	Palma	» Mateo Isern de «Maynou»	Consell
» Francisco Serra de «B l deport»	id.	» Antonio Cañellas «des Pontet»	Calviá
» Juan Llinás herrero	Inca	» Juan Solivellas de «Son Sastre»	Caimari
» Bartolomé Oliver «Can Mullí»	Buñola	» Antonio Bibiloni de «Massa-	id.
» Miguel Cabrer de «Son Claret»	Capdellá	» nells»	Manacor del Valle
» Francisco Salvá de la «Lla-	id.	» Guillermo Vadell Escalas	Santañy
» passa»	Lluchmayor	» Lucas Roser «Benó»	Campos

Intereses vinícolas

La semana pasada terminó la primera serie de conferencias entre los delegados franceses y españoles para el estudio del nuevo Tratado de comercio entre ambas naciones.

La cuestión primordial que en esta entrevista se debate, es la de los vinos, que parece defienden enérgicamente nuestros representantes.

Las reuniones continuarán en la semana próxima, y entonces sabremos de qué manera quedan defendidos los intereses de nuestra exportación agrícola en el nuevo régimen que se trata de implantar.

Entretanto, el negocio de vinos permanece encalmado, por una parte en espera de lo que se resuelva definitivamente en Madrid, y por otra porque el productor, esperanzado, sostiene sus peticiones de precios elevados.

Nuestro paisano el Teniente Coronel D. Jaime Soler Obrador, que servía en el Regimiento de Infantería de Tenerife, ha sido destinado recientemente al de Zaragoza.

Toda la prensa habla de una próxima combinación de gobernadores, entre los cuales se cuenta el de esta provincia.

Los diarios de Barcelona añaden que esta combinación se hace para dar entrada a determinados elementos políticos cuya colaboración con el Gobierno se da como segura.

El nombre que suena para ocupar el cargo de Gobernador Civil de Baleares es el del actual de Alicante señor Manera.

Oficialmente nada se sabe de esto

El colono del predio «Son Su», de este término fué agredido el domingo último por la tarde, mientras estaba apacentando su ganado.

Las referencias del hecho, dadas por la guardia civil, dicen que a las 21 horas de dicho día se presentó en la casa-cuartel el vecino Antonio Caldentey Monserrat, de 44 años de edad, denunciando que sobre las seis de aquella tarde se le presentó un tal Andrés (a)

«Pipiu», y encarándose con él le dijo: «Para que no puedas hablar mal de nosotros...» Y apenas hubo terminado estas palabras, descargó sobre su cabeza un fuerte garrotazo que le produjo una importante herida.

Consumado el hecho, el agresor se dió a la fuga.

Se efectuaron pesquisas y fué detenido en primer lugar el citado «Pipiu», que resultó llamarse Andrés Adrover Nicolau, de 24 años, soltero, natural y vecino de Felanitx, con residencia en la casa de campo l'amada Son Servera del término de Porreras, quien negó toda participación en el hecho de que se le acusa.

Sin embargo, como quiera que a la hora que tuvo lugar la agresión se le vió por las inmediaciones del domicilio de Antonio Caldentey, y como incurriera, además, en contradicciones que inducían a presumir fuera culpable, se le puso a disposición del señor Juez municipal.

Entre los Maestros y Maestras del segundo escalafón que han ascendido a la categoría de 2.500 pesetas, figuran los siguientes, que regentan escuelas de este término:

Don Juan Sard, de S'Horta; D. Juan Lull, del Carritxó y doña María T. Belli, de S'Espinagar.

ESPECTÁCULOS

Teatro Principal

Las películas que forman los programas preparados para estos días son altamente sugestivas y de las que cabe esperar sendos triunfos, pues sus selectos argumentos están impregnados del sello dramático, tan a gusto del público de Felanitx.

La Redada: Film Paramount que se desenvuelve entre un drama del hampa más formidable y que interpretado por el grandioso actor Georges Brancroft adquiere la máxima emoción.

Sangre en las Olas: Drama de intensa emoción, de vigor y verdad inigualados.

La cosa está que arde: Singular comedia interpretada por el popular Sid-

ney Chaplin, y el gracioso Charles Murray.

Todas las sesiones terminarán con una divertida cómica.

Caja Rural

La Compañía cómico-dramática Catalina Estelrich y en la que figura el primer actor D. Francisco Fortiza, ha sido contratada para venir a dar tres funciones en el Salón-teatro de la Caja Rural.

La primera tendrá lugar el sábado 15 de Noviembre y las otras dos el domingo siguiente, tarde y noche.

Las obras que constituyen el programa son: para el sábado, el drama en tres actos de J. A. Parada y E. Gómez *En mitad del corazón* y la comedia de costumbres mallorquinas, original de D. Miguel Puigserver Llabrés, titulada *Es Metge nou*; y para el domingo, dos representaciones del hermoso drama, que reviste hoy carácter de actualidad, en tres actos, en verso, original de D. Pedro de Alcántara Peña, *Sor Catalina Thomás*, completado la función de la tarde la pieza cómica *La Porteria* y la de la noche la chistosa comedia *Viatge de boda*.

Asegúrase que vendrá para asistir al estreno de la obra *Es Metge nou* su autor señor Puigserver.

Movimiento de población durante la presente semana

Bautismos: Francisca Monserrat Barceló, de Antonio y Catalina María Martínez Ximelis, de José y Margarita.

Rafael Gomila Pizá, de Pedro y Margarita.

Antonia Adrover Prohens, de Salvador y Micaela.

Guillermo Cardell Matemales, de Miguel y María.

Margarita Mesquida Nicolau, de Juan y Margarita.

Defunciones: Margarita Sansó Vives, de 20 meses, hija de Juan y Francisca; José Andreu Rosselló, de 74 años, de Gabriel y Catalina Ana; Pedro Juan Bonnin, de 79 años, de Gabriel y Francisca.

COTIZACIONES

MERCADO LOCAL

Almadrón propietario	. 150'00	plás qq.
Vinos Celler: Año 1928	. 0'35	» litro.
Trigo (cuartera)	. 23'00	
Candeal	. 28'00	
Cebada del país	. 14'00	
Id forastera	. 14'00	
Avena del país	. 13'00	
Id forastera	. 11'00	
Habas corrientes	. 25'00	
Maiz (100 kilos)	. 48'00	
Higos pasos (quintal)	. 15'00	
Id Id rutlons	. 11'00	
Algarrobas	. 3'50	

MERCADO DE INCA

Almadrón (quintal)	. 150'00
Trigo (cuartera)	. 24'00
Candeal	. 00'00
Cebada del país	. 16'00
Cebada forastera	. 15'00
Avena del país	. 14'00
Avena forastera	. 13'00
Habas para cocer	. 00'00
Id ordinarias	. 34'00
Id para ganados	. 26'00
Maiz	. 00'00

Se vende una casa

situada en la calle del Sol y señalada con el número 13

Informes en la misma.



En la Parroquia

Esta noche se cantarán completas en preparación a la Fiesta de Todos los Santos.

Mañana sábado, Tercia y Misa mayor con sermón a cargo del Rdo. Cura Párroco.

Domingo 2: Fiesta dedicada a Santa Teresita del Niño Jesús, Patrona uni-

versal de las Misiones. A las siete, Misa de comunión general para las alumnas de los Colegios y demás personas que quieran honrar a Santa Teresita. A las diez, Tercia y Misa solemne con sermón por el mismo orador.

Por la tarde, los acostumbrados rezos de difuntos.

En el Oratorio de las Hijas de la Providencia

En preparación a la solemne fiesta que dichas religiosas dedican a su excelsa Madre, esta mañana a las siete ha empezado la Novena, que continuará los días siguientes a la misma hora durante la celebración de la Sta. Misa.

El jueves día 6 se dará principio al solemne Triduo de Cuarenta Horas. A las siete y media, exposición de Su Divina Majestad. Al anochecer, Rosario y sermón por el Rdo. P. Bartolomé Bordoy C. R., ejercicio a Nuestra Señora de la Providencia con cánticos y reserva de S. D. M.

Los días 7 y 8, todo como el día anterior, concluyendo con el Te-Deum y Reserva.

JUAN JAUME

MÉDICO
ESPECIALISTA
EN

Garganta - Nariz - Oído

Consulta los Domingos de 9 a 12, en la calle Nueva, 17, Felanitx.

Los demás días de 10 a 1, Plaza de Eusebio Estada, número 1. Palma de Mallorca.

Camión Ford y carro de trabajo

en inmejorable estado de conservación y a toda prueba, se desean vender.

Diríjanse los compradores a la casa Amorós, calle de Zavellá, Felanitx.

Solares para jardines en el ensanche de La Torre

Se vende en parcelas una finca situada junto al Campo de futbol, sitio muy propio para jardines.

Para informes dirigirse a Antonio Monserrat (a) Llevadora, calle Eras, número 19.



En el Ayuntamiento

Sesión de la Comisión permanente celebrada el 27 de Octubre de 1930

La presidió el señor Alcalde D. Baltasar Nicolau Artigues, con asistencia de tres vocales.

Se aprobó el acta de la sesión anterior.

Se enteró la Comisión de haberse recaudado durante la semana anterior, por el arbitrio consumo de carnes, la cantidad de 553'53 pesetas.

Se aprobaron varias cuentas de gastos de este Municipio.

Se aprobó la intancia de obras de Cristobal Picó Segura.

Se acordó que se exija bajo activa vigilancia que se den en esta Alcaldía las correspondientes declaraciones de matanza de cerdos, bajo las multas consiguientes por defraudación.

Se aprobó una relación de individuos que han realizado su correspondiente prestación personal.

Se acordó constara en acta el sentimiento de la Corporación por la muerte del Capitan General del ejército español don Valeriano Weyler.

Resolvióse favorablemente el recurso de reposición interpuesto por don Alejandro Tejedor San José.

Para reciclar el bordillo a colocar en el cementerio, se nombró una comisión compuesta por el señor Aparejador municipal, el capataz de peones camineros y el concejal don Salvador Piña.

Se cambió el horario de oficinas municipales.

Se acordó conceder licencia al señor Alcalde don Baltasar Nicolau por el tiempo en que se resuelva un asunto administrativo.

Se admitió la renuncia del cargo al peon caminero choffer Pedro Grimalt, que lo venía desempeñando interinamente.

Y se levantó la sesión.

Lavado y planchado

La antigua planchadora Margarita Pou (a) Muntaner, que tiene su domicilio en la calle de la Sinia n.º 25, participa al público que ha abierto de nuevo su casa al servicio de sus parroquianos.

Venta de una casa

Se desea encontrar comprador para una casa situada en la calle de Calafí guera número 51.

Informes en esta imprenta.

MOTOR

a petróleo, de 6 - 8 caballos de fuerza, en perfecto estado de conservación y a toda prueba, se vende.

Informes: Juan Obrador Ramis, Fábrica de hielo, calle del Convento.



En la Gaceta del día 24 aparece una R. O. disponiendo que, en su día, por la Dirección General de primera enseñanza se convoquen oposiciones para ingreso en el Magisterio nacional, sujetándose a los preceptos consignados en la misma disposición.

En Palma se constituirá uno de los catorce tribunales ante los cuales han de presentarse los opositores de ambos sexos, que realizarán tres ejercicios, uno escrito, otro oral y otro práctico, y uno más de labores las aspirantes a Maestras.

En estas oposiciones se proveerán mil plazas para Maestros y otras mil

Sembradora de habas y distribuidora de abonos

Patentada por ANDRÉS BARCELO

Dicha sembradora va colocada sobre un arado con ruedas y regulariza automáticamente la siembra de dicha semilla y distribución del abono, economizando el trabajo de dos personas en siembra continua y una en siembra pareada. Es útil para toda clase de legumbres y cereales, porque se gradúa a voluntad por medio de unas palancas.

Constructor: Bartolomé Meliá (Porreras) Florida, 11.

Vendedores Dicho Meliá y Rafael Artigues, calle Soler 20, Felanitx

LOTERÍA NACIONAL SORTEO DE NAVIDAD

Que se ha de celebrar en Madrid el día 22 de Diciembre de 1930.

Premio mayor, 15.000.000 de pesetas

En la Administración de esta ciudad hay en venta billetes de dicho sorteo a 1000 pesetas, divididos en décimos a 100 pesetas.

para Maestras, que se distribuirán proporcionalmente al número de opositores que actúen en el primer ejercicio ante cada Tribunal.

Pekin. — El cónsul norteamericano en Hanken ha recibido una carta del misionero Evedt Evenson, quien da cuenta de encontrarse en poder de los bandoleros comunistas, y que éstos piden por su rescate 400 000 dólares.

Otros dos misioneros norteamericanos se encuentran en poder de los bandoleros en Lo Chang; pero se cree que uno de ellos ha logrado escaparse.

Mussolini ha dirigido un discurso sensacional a la Asamblea del partido fascista. Además de declarar que Italia debe precaverse contra sus enemigos, pidió la revisión de los tratados de paz, y al revisar los problemas de la política interior y extranjera de Italia, culminó en la profecía de que "el ideal fascista y los métodos fascistas llegarán a absorber Europa, porque el fascismo es universal por su naturaleza, tan universal como la razón humana."

El discurso del Duce fué interrumpido por aplausos frenéticos, cuando hizo alusión, apenas velada, a Francia, diciendo: "Hoy más que nunca debe-

mos ser guiados por el grito de combate de 1925, todo el poder al fascismo. El mundo hoy en día, está dividido en dos bandos, cuyos ideales y cuyos métodos difieren, pero por todas partes, no queda más salida que el fascismo. En mis discursos de Liorna, Florencia y Milán, he desenmascarado a aquella parte de Europa que está empapada en la hipocresía, y que durante la Asamblea de Ginebra habló de paz, mientras prepara la guerra. Mis discursos, interpretados de mala fe como una declaración de guerra, han sido aprovechados para levantar una barrera de difamación y de oprobio contra el fascismo."

Dijo enseñando un libro: "Aquí se ha anotado los pactos contra Italia, las fortalezas cuyos cañones nos amenazan y los armamentos en construcción o construídos. No podía vacilar más en avisar a la nación italiana,

Al terminar Mussolini habló de los diferentes aspectos de la lucha internacional entre el fascismo y el antifascismo, prediciendo la derrota final de este último. La Italia fascista es una legión que avanza hacia un brillante porvenir. Nadie, ni nada, puede impedir la marcha de esta legión.

PACIENCIA

La paciencia es la madre del triunfo. Con paciencia se llega al final de todos los anhelos.

¿Por qué a veces hemos de callar ante una injusticia? ¿Por qué hemos de esperar tanto tiempo lo que ya debió ser nuestro? ¿Por qué tener paciencia?

Porque ésta nos dará la Victoria, señora muy hurafía que no se deja coger a estacazos.

era obligación mía socorreros, No lloreis; id en la paz del Señor.

—Gracias por vuestras palabras de consuelo...

—No olvideis, querido hermano, que hay que socorrer al hambriento y consolar al triste y desconsolado. Esto siempre os hará mucho bien.

Aquel hombre de tan mal aspecto y tan buen corazón cayó a los pies del viejo, exclamando:

—Gracias, gracias. Recuerdo esas palabras, las oí otras veces en mi niñez, me las enseñaron...

—Y lloraba, lloraba...

Y las estrellas sonreían en lo alto.

—¿Vais lejos?—dijo el viejo.

—No lo sé.

—Pues vámonos juntos, sigamos juntos el camino ya que nos hemos encontrado en el camino.

La Joyería y Relojería

Sucursal de la Casa

JOSÉ P. MORENO,

permanecerá abierta los sábados, Domingos y lunes de cada semana, calle de la Plaza n.º 16 y Sol 1.



COMPANÍA TRASATLÁNTICA

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES
SERVICIOS REGULARES

7 expediciones anuales a New-York, 14 a Cuba y Méjico, 12 a la Argentina, 14 a Cuba y New-York, 14 a Puerto Rico, Venezuela y Colombia, 12 a Fernando Póo y 3 a Filipinas.

El día 5 Noviembre saldrá de Barcelona para Buenos Aires el vapor

Reina Victoria Eugenia

Informes en Felanitx: JUAN ROSSELLO, calle de la Fuente, 17

COMUNICACIONES

VAPORES CORREOS

Salidas: Para Barcelona, todos los días a las 21.

Para Valencia, lunes a las 11 y miércoles a las 19.

Para Ibiza, viernes a las 12.

Para Tarragona, domingo a las 18'30.

Para Alicante, viernes a las 12.

Para Mahón, jueves a las 20'30.

Para Ciudadela, martes a las 19.

Para Cabrera, martes y jueves a las 7.

Para Marsella, día 1.º de cada mes a las 21.

Para Argel, día 23 de cada mes a las 16.

Llegadas: De Barcelona, todos los días a las 7.

De Valencia, los jueves y sábados.

De Ibiza, los jueves.

De Tarragona, los martes.

De Alicante, los lunes.

De Mahón, los sábados.

De Ciudadela, los martes.

De Cabrera, los miércoles y viernes.

De Masella, el día 22 de cada mes.

De Argel, el día 26 de cada mes.

FERROCARRILES

RAMAL DE FELANITX

De Felanitx a Palma, a las 6'45, 11'50, y 17'15.—Los lunes y jueves, el segundo tren retrasa su salida hasta las 13'20.

De Palma a Felanitx, a las 8'25, 14'15 y 18'50.—Los domingos y días festivos este último retrasa su salida hasta las 20

GUILLERMO BENNASAR (Fudío)

Pintor, Decorador y Empapelador

Taller: Obispo Puig, 30 D.º — FELANITX.

LLOYD SABAUDO

Servicios Expresos de Gran Lujo

LÍNEA MEDITERRANEO SUD AMERICA

Travesía 12 1/2 días

Salidas de Barcelona

CONTE ROSSO

21 Noviembre

CONTE VERDE

5 Noviembre

(24.000 TON.)

AGENTES GENERALES EN ESPAÑA

Iberia America

Barcelona — Madrid — Sevilla — Palma — Valencia — Almería

Palma de Mallorca — Conquistador, 18

(frente Círculo Melicrqui)

Informes en Felanitx: - Lorenzo Nicolau i C. Huertos y Padre Auli



LAS 20 CURAS VEGETALES

DEL ABATE HAMON

LA SALUD POR LAS PLANTAS

Maravilloso método de curación POR MEDIO de PLANTAS descubierto por el ABATE HAMON

Curan radicalmente SOLO CON PLANTAS la diabetes, albuminuria, los bronquios y pulmones (tos, bronquitis, asma, etc.), reuma, artrismo, los males del estómago, malas digestiones, pesadez, acidez, etc.; las enfermedades de los nervios, del corazón, de los riñones, de hígado, de la piel, de la sangre, las úlceras del estómago, el estreñimiento, etc., sin necesidad de sujetarse a ningún régimen alimenticio.

Folleto gratis y venta, Laboratorios Botánicos y Marinos, Ronda Universidad, 6, Barcelona.

Venta en Felanitx, FARMACIA JUAN MATAS, Calle del Mar.

RELOJERÍA Y PLATERÍA de GABRIEL CORTÉS

Plaza de la Constitución n.º 4 = Felanitx

ABIERTA PERMANENTEMENTE

Acaba de recibirse en esta casa un selecto surtido de relojes de bolsillo y pulsera, además de disponer de grandes existencias de los de pared, en todos los modelos y gustos más refinados.

Especialidad en objetos de joyería y en alhajas antiguas y modernas.

Se compran monedas y alhajas y se hacen cambios.

VALOR MORAL

El que sin encolerizarse sabe aguantar por virtud el bofetón de la mano enemiga, es porque está seguro de que le dominará, puesto que ha empezado por dominarse a sí mismo.

No hay nada que ponga tanto a prueba el valor moral de un hombre como sentirse la mano extraña azotar su cara.

DE LA CARIDAD

La caridad verdadera no consiste en la cantidad de lo que se da, sino en la calidad. Porque más sacrificio representa para un pobre dar un céntimo que para un rico cien.

No obstante el necesitado que la recibe no distingue generalmente de filosofías y aprecia más lo del rico que lo del pobre.

Damian Más

Huertos, 9 y 14

TAPICERO DE COCHES

Asientos con muelles, fundas y capotas para autos y lanchas. Redecillas, cortinillas y cristales para Sedan. Cubreballestas y todo lo relacionado con el confort.

Miraguano primera flor, de Java, (nuevo en Felanitx.)

Tengo varias carrocerías en buen estado, capotas sueltas, asientos, etc., para vender.

TALABARTERIA

DE

GABRIEL OBRADOR

Antes Pedro Obrador (Llagosta)

Mar, 53 = Felanitx

Guarnicionería, confección y arreglo de capotas y asientos para automóviles. Restauración y tapizado de sillerías y todo lo concerniente al ramo.

Miraguano de Java desde 3'90 kg.

Importantes descuentos en las ventas que excedan de 5 kg.

Verdadera Ganga

Vendo tonógrafo, tamaño pequeño, propio para bailes, con 20 discos dobles, todo en perfecto estado y a precio económico.

Para informes, en esta imprenta.